2 December 2014
Arabic

الجمعية العامة

الدورة التاسعة والستون
البند ١٣٢ من جدول الأعمال
الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠١٤-٢٠١٥

التقديرات المتعلقة بالبعثات السياسية الخاصة والمساعي الحميدة
والمبادرات السياسية الأخرى التي تأذن بها من الجمعية العامة
و/أو مجلس الأمن

تقرير الأمين العام

تصويب

١ - الموجز، الفقرتان الثالثة والرابعة

يستعاض عن نص الفقرتين بما يلي:

ويبلغ مجموع الاحتياجات المقدرة لتلك البعثات مبلغاً صافيه ٦٠٠ ٩٠٩ ٤٨٥ دولار
(إجماليه ٤٠٠ ٩٣١ ٥١٣ دولار). ويحمل مبلغ قدره ٠٠٠ ٠٩٤ ٤٣٥ دولار (بعد خصم
الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين) من هذه الاحتياجات على الرصيد البالغ
٠٠٠ ٠٩٤ ٤٣٥ دولار المتبقي في الاعتماد المرصود للبعثات السياسية الخاصة بمبلغ
٩٠٠ ٠٨٩ ١٠٨١ دولار في إطار الباب ٣، الشؤون السياسية، من الميزانية البرنامجية لفترة
السنتين ٢٠١٤-٢٠١٥، بعد احتساب نقص الإنفاق عن الحد المقرر للعام ٢٠١٤ وقدره
٠٠٠ ٩٦٦ ١١ دولار (بعد خصم الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين).

ويُطلب من الجمعية العامة أن توافق على تخصيص المبلغ المتبقي وقدره ٦٠٠ ٨٤٩ ٣٨ دولار، بعد خصم الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين (إجماليه ٣٠٠ ٠٦٣ ٤١ دولار) كاعتماد إضافي لفترة السنتين ٢٠١٤-٢٠١٥.

٢ - الجدول ٣

يُستعاض عن الجدول ٣ بالجدول التالي.

الجدول ٣

موجز الأداء (المقدر) للموارد المالية في عام ٢٠١٤
(بالآلاف دولارات الولايات المتحدة)

١ كانون الثاني/يناير - ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤
الاعتماد	الإنفاق المقدر	الفرق	الفرق بالنسبة المئوية
(أ)	(ب)	(ج) = (أ) - (ب)	(د) = (ج) ÷ (أ)
المجموعة المواضيعية الأولى	٣٨ ١١٦,٣	٣٤ ٧٢٠,٥	٨,٩
المجموعة المواضيعية الثانية	٣٦ ١١٢,٢	٣٥ ٨٢١,٥	٠,٨
المجموعة المواضيعية الثالثة ^(أ)	٢٤٤ ٠٩٦,٥	٢٣٢ ٨٣٣,٣	٤,٦
بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان	١٩١ ٣٦٤,٥	١٨٩ ٩٣٦,٠	٠,٧
بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق	١٣٦ ٣٠٦,٤	١٤٠ ٧١٨,٦	(٣,٢)
المجموع (الصافي)	٦٤٥ ٩٩٥,٩	٦٣٤ ٠٢٩,٩	١,٩

(أ) تشمل بعثة الأمم المتحدة للدعم في ليبيا، ومكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في جمهورية أفريقيا الوسطى، ومكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في سيراليون، ومكتب الأمم المتحدة في بوروندي، ومكتب المنسق الخاص للبعثة المشتركة بين منظمة حظر الأسلحة الكيميائية والأمم المتحدة.

٣ - الفقرة ١١٧

يُستعاض عن عبارة "ما صافيه ٨٠٠ ١٦٠ ٤٨٥ دولار (وإجماليه ٦٠٠ ١٨٢ ٥١٣ دولار)" بعبارة "ما صافيه ٦٠٠ ٩٠٩ ٤٨٥ دولار (وإجماليه ٤٠٠ ٩٣١ ٥١٣ دولار)".

٤ - الجدول ٤

يستعاض عن الجدول ٤ بالجدول التالي.

الجدول ٤

موجز الاحتياجات المقدرة لعام ٢٠١٥ (حسب المجموعة المواضيعية)
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

٢٠١٥	٢٠١٤
الفرق (٢٠١٤) - الفرق (٢٠١٥) بالنسبة المتوية	الاحتياجات (أ)	الاحتياجات لعام ٢٠١٥	الرصيد الحر المقدر	الإنفاق المقدر	الاعتماد
(ز)=(و)÷(أ)	(د)-(و)=(أ)	(هـ)=(د)-(ج)	(ب)-(أ)=(ج)	(ب)	(أ)
(٢,١)	(٨٠٤,٠)	٣٣ ٩١٦,٥	٣٧ ٣١٢,٣	٣ ٣٩٥,٨	٣٤ ٧٢٠,٥	٣٨ ١١٦,٣	المجموعة المواضيعية الأولى
(٢,٥)	(٩٠١,٢)	٣٤ ٩٢٠,٣	٣٥ ٢١١,٠	٢٩٠,٧	٣٥ ٨٢١,٥	٣٦ ١١٢,٢	المجموعة المواضيعية الثانية
(٢٥,٧)	(٦٢ ٦٧٢,٢)	١٧٠ ١٦١,١	١٨١ ٤٢٤,٣	١١ ٢٦٣,٢	٢٣٢ ٨٣٣,٣	٢٤٤ ٠٩٦,٥	المجموعة المواضيعية الثالثة (ب)(ج)
(٥٠,٤)	(٩٦ ٣٩٦,٥)	٩٣ ٥٣٩,٥	٩٤ ٩٦٨,٠	١ ٤٢٨,٥	١٨٩ ٩٣٦,٠	١٩١ ٣٦٤,٥	بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان (ب)
٠,٥	٦٨٧,٦	١٤١ ٤٠٦,٢	١٣٦ ٩٩٤,٠	(٤ ٤١٢,٢)	١٤٠ ٧١٨,٦	١٣٦ ٣٠٦,٤	بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق
(٢٤,٨)	(١٦٠ ٠٨٦,٣)	٤٧٣ ٩٤٣,٦	٤٨٥ ٩٠٩,٦	١١ ٩٦٦,٠	٦٣٤ ٠٢٩,٩	٦٤٥ ٩٩٥,٩	المجموع (الصافي)

(أ) صافي الاحتياجات بعد احتساب تقديرات انخفاض الإنفاق أو زيادته عن الحد المقرر له في عام ٢٠١٤.

(ب) الاحتياجات المقترحة في عام ٢٠١٥ لبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق (في إطار المجموعة المواضيعية الثالثة) وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان لا تعكس إلا التمويل المؤقت المطلوب لمدة ٦ أشهر، وهي تُعرض ريثما ينتهي إعداد ميزانيتها البعثتين لفترة الاثني عشر شهرا.

(ج) تضم المجموعة المواضيعية الثالثة البعثات التي أتمت عملياتها في عام ٢٠١٤ أو ستتمها خلال العام، وهي: مكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في جمهورية أفريقيا الوسطى، ومكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في سيراليون، ومكتب الأمم المتحدة في بوروندي، والبعثة المشتركة بين منظمة حظر الأسلحة الكيميائية والأمم المتحدة.

٥ - الفقرة ١١٩

يستعاض عن عبارة "قدره ١٦٠,٨ مليون دولار" بعبارة "قدره ١٦٠,١ مليون دولار".

٦ - الفقرة ١٢٣

يستعاض عن عبارة "زيادة قدرها ٢٥,٥ مليون دولار" بعبارة "زيادة قدرها ٢٦,٥ مليون دولار".

يستعاض عن عبارة "انخفاضاً قدره ١٢,٥ مليون دولار" بعبارة "انخفاضاً قدره ١١,٥ مليون دولار".

يستعاض عن عبارة "انخفاضاً إجمالياً قدره ٦٣,٦ مليون دولار" بعبارة "انخفاضاً إجمالياً قدره ٦٢,٧ مليون دولار".

٧ - الفقرة ١٢٤

يستعاض عن عبارة "زيادةً إجمالية قدرها ٢٥,٥ مليون دولار" بعبارة "زيادةً إجمالية قدرها ٢٦,٥ مليون دولار".

٨ - الفقرة ١٢٤ (ب)

يستعاض عن عبارة "(١٢,٩ مليون دولار)" بعبارة "(١٣,٩ مليون دولار)".

٩ - الفقرة ١٢٧

يستعاض عن عبارة "بمقدار ٠,٩ ملايين دولار" بعبارة "بمقدار ٠,٧ مليون دولار".

يستعاض عن عبارة "(٢,٩ مليون دولار)" بعبارة "(٣,٩ ملايين دولار)".

١٠ - الجدول ٦

التكاليف المقدرة لأنشطة البعثات السياسية الخاصة
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

الاحتياجات لعام ٢٠١٥	من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤
الولايات وتواريخ انتهائها	الفرق (٧)-(٤)-(١) (٨)	الاحتياجات غير المتكررة	صافي الاحتياجات (٥)-(٤)-(٣) (٦)	مجموع الاحتياجات (٤)	الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق	الاعتماد (١)
مقارنة بالحد المقرر	المقدر (٢)
أولا - المجموعة المواضيعية الأولى: مبعوثو الأمين العام الخاصون والشخصيون ومستشاروه الخاصون والشخصيون
١ - المبعوث الخاص للأمين العام المعني بميانمار	(١٧٧,٦)	-	٩٧٧,٧	١ ١٦١,٠	١٨٣,٣	١ ١٥٥,٣	١ ٣٣٨,٦
٢ - المستشار الخاص للأمين العام المعني بقبرص	(٢٠٥,١)	١٢,٠	٢ ٧٧١,٠	٣ ١٨٣,٣	٤١٢,٣	٢ ٩٧٦,١	٣ ٣٨٨,٤
٣ - المستشار الخاص للأمين العام المعني بمنع الإبادة الجماعية	(٢٦٤,٦)	-	١ ٩٠٩,٢	٢ ١٧١,٠	٢٦١,٨	٢ ١٧٣,٨	٢ ٤٣٥,٦
٤ - المبعوث الشخصي للأمين العام إلى الصحراء الغربية	(٧٠,٨)	-	٥٠١,٧	٥٨٦,٨	٨٥,١	٥٧٢,٥	٦٥٧,٦
٥ - المبعوث الخاص للأمين العام المعني بتنفيذ قرار مجلس الأمن ١٥٥٩ (٢٠٠٤)	(٦٩,٣)	-	٥١٠,٧	٦٥٤,٣	١٤٣,٦	٥٨٠,٠	٧٢٣,٦
قرارات الجمعية العامة ٢٣٨/٦٤ و ٢٤٥/٦٣ و ٢٢٢/٦٢ و ٢٤١/٦٥ و ٢٣٠/٦٦ و ٢٣٣/٦٧ و ٢٤٢/٦٨؛ ولاية مفتوحة
مجموعة قرارات مجلس الأمن، من ضمنها القرارات ١٨٦ (١٩٦٤) و ٣٦٧ (١٩٧٥) و ١٢٥٠ (١٩٩٩) و ١٤٧٥ (٢٠٠٣) و ١٧٥٨ (٢٠٠٧) و ١٨١٨ (٢٠٠٨) و ١٨٧٣ (٢٠٠٩) و ١٩٣٠ (٢٠١٠) و ١٩٨٦ (٢٠١١)؛ ولاية مفتوحة
قرار مجلس الأمن ١٣٦٦ (٢٠٠١) و S/2004/567 و S/2004/568؛ ولاية مفتوحة
S/2005/497 و S/2005/498؛ وقرارات مجلس الأمن ١٨١٣ (٢٠٠٨) و ٢٠٩٩ (٢٠١٣)؛ ولاية مفتوحة
قرار مجلس الأمن ١٥٥٩ (٢٠٠٤)، و PRST/2006/3؛ ولاية مفتوحة

الاحتياجات لعام ٢٠١٥	من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤
الولايات وتواريخ انتهائها	الفرق (٧)=(٤)-(١) (٨)	الاحتياجات غير المتكررة (٦)	صافي الاحتياجات (٥)=(٤)-(٣)	مجموع الاحتياجات (٤)	الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق مقارنة بالحد المقرر	الاعتماد (١)
(٣)-(١)=(٢)	(٢)
٦ - ممثل الأمم المتحدة في مباحثات جنيف الدولية	(١٥٠,٥)	-	١ ٩٥٧,٢	٢ ٠٤٢,٦	٨٥,٤	٢ ١٠٧,٧	٢ ١٩٣,١
٧ - مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى سورية	(٧٧٣,٤)	٥٤,٥	١٠ ٣٧٧,٦	١١ ٨٧١,١	١ ٤٩٣,٥	١١ ١٥١,٠	١٢ ٦٤٤,٥
٨ - مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى السودان و جنوب السودان	(٣٥٣,٢)	١٩,٥	٩٩٢,١	١ ٣١٩,٥	٣٢٧,٤	١ ٣٤٥,٣	١ ٦٧٢,٧
٩ - مكتب المستشار الخاص للأمين العام المعني باليمن	(٩,٧)	٢,٠	٥ ١٨٢,٤	٥ ٣٥٢,٣	١٦٩,٩	٥ ١٩٢,١	٥ ٣٦٢,٠
١٠ - مكتب المبعوث الخاص للأمين العام إلى منطقة الساحل	٦٦٤,٣	٢٣,٥	٣ ٥١٩,٩	٣ ٩٨٧,٧	٤٦٧,٨	٢ ٨٥٥,٦	٣ ٣٢٣,٤
١١ - مكتب المبعوث الخاص للأمين العام المعني بمنطقة البحيرات الكبرى	٦٠٥,٩	١١,٥	٥ ٢١٧,٠	٤ ٩٨٢,٧	(٢٣٤,٣)	٤ ٦١١,١	٤ ٣٧٦,٨
(٨٠٤,٠)	١٢٣,٠	٣٣ ٩١٦,٥	٣٧ ٣١٢,٣	٣ ٣٩٥,٨	٣٤ ٧٢٠,٥	٣٨ ١١٦,٣
المجموع الفرعي: المجموعة المواضيعية الأولى
ثانياً - المجموعة المواضيعية الثانية: أفرقة رصد الجزاءات بشحن أنواعها
١٢ - فريق الرصد المعني بالصومال وإريتريا	(١٠٨,١)	-	٢ ٣٥٧,٢	٢ ٤٠٦,٦	٤٩,٤	٢ ٤٦٥,٣	٢ ٥١٤,٧
١٣ - فريق الخبراء المعني بليبيريا	(٢١٧,٦)	-	١٠٣,٣	٣١٤,٠	٢١٠,٧	٣٢٠,٩	٥٣١,٦
١٤ - فريق الخبراء المعني بكموت ديفوار	(٢٥,٣)	-	١ ١٧٩,٦	١ ٢٨٢,٥	١٠٢,٩	١ ٢٠٤,٩	١ ٣٠٧,٨

الاحتياجات لعام ٢٠١٥	من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤
الولايات وتواريخ انتهائها	الفرق (٧)=(٤)-(١) (٨)	صافي الاحتياجات غير المتكررة	مجموع الاحتياجات (٤)	الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق المقدر مقارنة بالحد المقرر	الاعتماد (١)
(٦)	(٥)=(٤)-(٣)	(٣)-(١)=(٢)	(٢)
١٥ - فريق الخبراء المعني بجمهورية الكونغو الديمقراطية	قرار مجلس الأمن ٢١٣٦ (٢٠١٤)؛ ١ شباط/فبراير ٢٠١٥	(٦٠,١)	-	١ ٢٧٤,٨	١ ٣٦٤,٧	٨٩,٩	١ ٣٣٤,٩	١ ٤٢٤,٨
١٦ - فريق الخبراء المعني بالسودان	قرار مجلس الأمن ٢١٣٨ (٢٠١٤)؛ ١٣ آذار/مارس ٢٠١٥	١٤٥,٥	-	١ ٤٥٦,٥	١ ٤٦٨,١	١١,٦	١ ٣١١,٥	١ ٣٢٢,٦
١٧ - فريق الخبراء المعني بجمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية	قرار مجلس الأمن ٢١٤١ (٢٠١٤)؛ ٥ نيسان/أبريل ٢٠١٥	(٦٨,٣)	-	٢ ٦٣٥,٩	٢ ٧٢٩,٦	٩٣,٧	٢ ٧٠٤,٢	٢ ٧٩٧,٩
١٨ - فريق الخبراء المعني بجمهورية إيران الإسلامية	قرار مجلس الأمن ٢١٥٩ (٢٠١٤)؛ ٩ تموز/يوليه ٢٠١٥	(١٨٩,٣)	-	٢ ٧٧٦,٤	٢ ٧٨٢,٢	٥,٨	٢ ٩٦٥,٧	٢ ٩٧١,٥
١٩ - فريق الخبراء المعني بليبيا	قرار مجلس الأمن ٢١٧٤ (٢٠١٤)؛ ١٣ نيسان/أبريل ٢٠١٥	٣٢٢,٥	٢,١	١ ٨٢٥,٤	١ ٥٩٣,٢	(٢٣٢,٢)	١ ٥٠٢,٩	١ ٢٧٠,٧
٢٠ - فريق الخبراء المعني بجمهورية أفريقيا الوسطى	قرار مجلس الأمن ٢١٢٧ (٢٠١٣)؛ ٥ كانون الثاني/يناير ٢٠١٥	٤٣,٥	-	١ ٢٦٦,٢	١ ٥١٩,٦	٢٥٣,٤	١ ٢٢٢,٧	١ ٤٧٦,١
٢١ - فريق الخبراء المعني باليمن	قرار مجلس الأمن ٢١٤٠ (٢٠١٤)؛ ٢٦ آذار/مارس ٢٠١٥	٦١٣,١	-	٢ ٨٦٧,١	٢ ٨٣٠,٤	(٣٦,٧)	٢ ٢٥٤,٥	٢ ٢١٧,٣
٢٢ - فريق الدعم التحليلي ورصد الجزاءات المنشأ عملاً بقرار مجلس الأمن ١٥٢٦ (٢٠٠٤)	قرار مجلس الأمن ٢٠٨٣ (٢٠١٢)؛ ١٦ حزيران/يونيه ٢٠١٥	٤٩,١	-	٤ ٥٥٣,١	٤ ٤٩٦,١	(٥٧,٠)	٤ ٥٠٤,٥	٤ ٤٤٧,٥
٢٣ - الدعم المقدم إلى لجنة مجلس الأمن المنشأة عملاً بالقرار ١٥٤٠ (٢٠٠٤)	قرار مجلس الأمن ١٨١٠ (٢٠٠٨) و ١٩٧٧ (٢٠١١)؛ ٢٥ نيسان/ أبريل ٢٠٢١	(١٠,٠)	١٣,٣	٣ ٠٨٨,٧	٣ ١٠٢,٥	١٣,٣	٣ ٠٩٨,٧	٣ ١١٢,٥
٢٤ - المديرية التنفيذية لمكافحة الإرهاب	قرار مجلس الأمن ٢١٢٩ (٢٠١٣)؛ ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٧	(١ ٣٩٦,٢)	٨,٣	٩ ٥٣٦,١	٩ ٣٢٢,٥	(٢١٤,١)	١٠ ٩٣٢,٣	١٠ ٧١٨,٢
(٩٠١,٢)	٢٣,٧	٣٤ ٩٢٠,٣	٣٥ ٢١١,٥	٢٩٠,٧	٣٥ ٨٢١,٥	٣٦ ١١٢,٢
المجموع الفرعي: المجموعة المواضيعية الثانية

الاحتياجات لعام ٢٠١٥	من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤
الولايات وتواريخ انتهائها	الفرق (٧)=(٤)-(١) (٨)	الاحتياجات غير المتكررة (٦)	صافي الاحتياجات (٥)=(٤)-(٣)	مجموع الاحتياجات (٤)	الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق مقارنة بالحد المقرر	الاعتماد (١)
(٢)	(٣)=(١)-(٢)
ثالثا - المجموعة المواضيعية الثالثة: المكاتب السياسية ومكاتب دعم بناء السلام والمكاتب المتكاملة
٢٥ - مكتب الممثل الخاص للأمين العام لغرب أفريقيا بالأمم المتحدة	٧٩٣,٢	٣٥,٠	١٠ ٣٣٣,٣	١٠ ٢١١,٠	(١٢٢,٣)	٩ ٥٤٠,١	٩ ٤١٧,٨
٢٦ - مكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في غينيا - بيساو	٣٦١,٠	٣٦٥,٦	١٩ ٣١٤,٩	٢١ ١٢٤,١	١ ٨٠٩,٢	١٨ ٩٥٣,٩	٢٠ ٧٦٣,١
٢٧ - بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى الصومال	١٣ ٨٦٦,٤	٨ ٧٦١,٢	٨٤ ٩٤٥,٨	٨٤ ٠١٥,٠	(٩٣٠,٨)	٧١ ٠٧٩,٤	٧٠ ١٤٨,٦
٢٨ - مركز الأمم المتحدة الإقليمي للدبلوماسية الوقائية لمنطقة آسيا الوسطى	٥٥,٩	١٣,٣	٢ ٩٣٧,٥	٢ ٩٣٧,٥	-	٢ ٨٨١,٦	٢ ٨٨١,٦
٢٩ - دعم الأمم المتحدة للجنة الكامبيون ونيجيريا المختلطة	(٦٥٨,٥)	٣٥,٠	٤ ٩٣٧,٧	٥ ١١٢,٨	١٧٥,١	٥ ٥٩٦,٢	٥ ٧٧١,٣
٣٠ - بعثة الأمم المتحدة لمراقبة الانتخابات في بوروندي	١٢ ٢٥٦,٧	-	١٢ ٢٥٦,٧	١٢ ٢٥٦,٧	-	-	-
٣١ - مكتب منسق الأمم المتحدة الخاص لشؤون لبنان	(١٤١,٦)	-	٨ ١٦٧,١	٨ ٦٠٩,٠	٤٤١,٩	٨ ٣٠٨,٧	٨ ٧٥٠,٦

الاحتياجات لعام ٢٠١٥	من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤
الولايات وتواريخ انتهائها	الفرق (٧)=(٤)-(١) (٨)	الاحتياجات غير المتكررة (٦)	صافي الاحتياجات (٥)=(٤)-(٣)	مجموع الاحتياجات (٤)	الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق مقارنة بالحد المقرر
الاعتماد (١)	المقدر (٢)	(٣)=(١)-(٢)
رسائل متبادلة بين مجلس الأمن والأمين العالم: S/2009/697 و S/2010/457 S/2012/656 و S/2012/657 و S/2014/103 و S/2014/104؛ وقرارات مجلس الأمن ٢٠١٨ (٢٠١١) و ٢٠٣٩ (٢٠١٢)؛ والبيانات الرئاسية S/PRST/2011/21 و S/PRST/2013/6 وقرارات الجمعية العامة ٥٥/٦٦ و ٧٠/٦٧ و ٦٨/٦٢؛ ٣١ آب/أغسطس ٢٠١٥	(٢٧,٠)	-	٥ ٤٢٥,٠	٥ ٧٢٧,٩	٣٠٢,٩	٥ ٤٥٢,٠	٥ ٧٥٤,٩	٣٢ - مكتب الأمم المتحدة في وسط أفريقيا
٢٦ ٥٠٦,١	٩ ٢١٠,١	١ ٤٨ ٣١٨,٠	١ ٤٩ ٩٩٤,٠	١ ٦٧٦,٠	١ ٢١ ٨١١,٩	١ ٢٣ ٤٨٧,٩	المجموع الفرعي: المجموعة المواضيعية الثالثة
رابعا - بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق
قرار مجلس الأمن ٢١٦٩ (٢٠١٤)؛ ٣١ تموز/يوليه ٢٠١٥	٦٨٧,٦	٣ ٣٧٣,٤	١ ٤١ ٤٠٦,٢	١ ٣٦ ٩٩٤,٠	(٤ ٤١٢,٢)	١ ٤٠ ٧١٨,٦	١ ٣٦ ٣٠٦,٤	٣٣ - بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق
٦٨٧,٦	٣ ٣٧٣,٤	١ ٤١ ٤٠٦,٢	١ ٣٦ ٩٩٤,٠	(٤ ٤١٢,٢)	١ ٤٠ ٧١٨,٦	١ ٣٦ ٣٠٦,٤	المجموع الفرعي: المجموعة المواضيعية الرابعة
٢٥ ٤٨٨,٥	١ ٢ ٧٣٠,٢	٣ ٥٨ ٥٦١,٠	٣ ٥٩ ٥١١,٣	٩٥٠,٣	٣ ٣٣ ٠٧٢,٥	٣ ٣٤ ٠٢٢,٨	المجموع
البعثات السياسية الخاصة التي تحتاج إلى تمويل مؤقت لمدة ٦ أشهر في عام ٢٠١٥
(٣٨ ٠٠٠,٤) قرار مجلس الأمن ٢١٤٤ (٢٠١٤)؛ ١٣ آذار/مارس ٢٠١٥	-	١,٨٦٠ ٢٤	٣,٤٣٠ ٣١	٢,٥٧٠ ٦	٥,٨٦٠ ٦٢	٧,٤٣٠ ٦٩	٣٤ - بعثة الأمم المتحدة للدعم في ليبيا
(٩٦ ٣٩٦,٥) قرار مجلس الأمن ٢١٤٥ (٢٠١٤)؛ ١٧ آذار/مارس ٢٠١٥	-	٩٣ ٥٣٩,٥	٩٤ ٩٦٨,٠	١ ٤٢٨,٥	١ ٨٩ ٩٣٦,٠	١ ٩١ ٣٦٤,٥	٣٥ - بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان

الاحتياجات لعام ٢٠١٥	من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤
الولايات وتواريخ انتهائها	الفرق (٧)-(٤)-(١) (٨)	الاحتياجات غير المتكررة (٦)	صافي الاحتياجات (٥)-(٤)-(٣)	مجموع الاحتياجات (٤)	الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق مقارنة بالحد المقرر	الاعتماد (١)
(٣)-(١)=(٢)	(٢)
(١٣٤ ٣٩٦,٩)	-	١١٨ ٣٩٩,٦	١٢٦ ٣٩٨,٣	٧ ٩٩٨,٧٢٥٢	٧٩٦,٥	٢٦٠ ٧٩٥,٢	مجموع التمويل المؤقت اللازم لمدة ٦ أشهر
-	البعثات السياسية الخاصة المنهارة
(٢٠ ٥٠٧,٢)	-	(٣ ٢٦٣,١)	-	٣ ٢٦٣,١	١,٢٤٤ ١٧	٢,٥٠٧ ٢٠	مكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في جمهورية أفريقيا الوسطى
(٤ ٣٦٤,١)	-	(١ ٠٥٥,٧)	-	١ ٠٥٥,٧	٣٣٠٨,٤	٤ ٣٦٤,١	مكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في سيراليون
(١٤ ٦٦١,٢)	-	(٣٩٩,٥)	-	٣٩٩,٥	١٤ ٢٦١,٧	١٤ ٦٦١,٢	مكتب الأمم المتحدة في بوروندي
(١١ ٦٤٥,٤)	-	١٧٠١,٣	-	(١ ٧٠١,٣)	١٣ ٣٤٦,٧	١١ ٦٤٥,٤	المنسق الخاص للبعثة المشتركة بين منظمة حظر الأسلحة الكيميائية والأمم المتحدة
(٥١ ١٧٧,٩)	-	(٣ ٠١٧,٠)	-	٣ ٠١٧,٠	٤٨ ١٦٠,٩	٥١ ١٧٧,٩	مجموع البعثات السياسية الخاصة المنهارة
(١٦٠ ٠٨٦,٣)	١٢ ٧٣٠,٢	٤٧٣ ٩٤٣,٦	٤٨٥ ٩٠٩,٦	١١ ٩٦٦,٠	٦٣٤ ٠٢٩,٩	٦٤٥ ٩٩٥,٩	المجموع الكلي

١١ - الجدول ٧

يستعاض عن الجدول ٧ بالجدول التالي.

الجدول ٧

موجز الاحتياجات حسب العناصر الرئيسية

(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤	الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق المقدر مقارنة بالحد المقرر	الاحتياجات لعام ٢٠١٥	الفرق
العنصر	(١)	(٢)	(٣)	(٤)	(٥)	(٦)	(٧)	(٨)	(٩)
أولا - الأفراد العسكريون وأفراد الشرطة
١ - المراقبون العسكريون	٧٨١,٧	٦٨٢,٧	٩٩,٠	٦٠١,٠	٥٠٢,٠	-	(١٨٠,٧)
٢ - الوحدات العسكرية	١٧٣٨٧,٥	١٥٦٧٦,١	١٧١١,٤	١٨٧٤١,٩	١٧٠٣٠,٥	-	١٣٥٤,٤
٣ - الشرطة المدنية	١١٨٩,٧	١٠٦٣,١	١٢٦,٦	١٠٠٨,٤	٨٨١,٨	-	(١٨١,٣)
المجموع الفرعي: العنصر الأول	١٩٣٥٨,٩	١٧٤٢١,٩	١٩٣٧,٠	٢٠٣٥١,٣	١٨٤١٤,٣	-	٩٩٢,٤
الموظفون المدنيون
١ - الموظفون الدوليون	١٢٨٣٧٩,٣	١٣٧٤٩٥,٧	٩١١٦,٤	١٥١١٩٠,٣	١٦٠٣٠٦,٧	٢٢٨١١,٠
٢ - الموظفون الوطنيون	٢٨٥٣٣,٩	٣٢٣٢٧,٦	(٣٧٩٣,٧)	٣٠٦٧٦,٦	٣٤٤٧٠,٣	٢١٤٢,٧
٣ - متطوعو الأمم المتحدة	٧٤٥,٠	٣٩١,٢	٣٥٣,٨	٩٨٦,٢	٦٣٢,٤	٢٤١,٢
٤ - المساعدة المؤقتة العامة	٣٠٦,١	٦٦,٥	٢٣٩,٦	١٣١٣,٨	١٠٧٤,٢	١٠٠٧,٧
٥ - الأفراد المقدمون من الحكومات	١٧٤,٨	١٧٤,٨	-	٢٣٥,٧	٢٣٥,٧	٦٠,٩
المجموع الفرعي: العنصر الثاني	١٥٨١٣٩,١	١٧٠٤٥٥,٨	٣١٦,٧	١٨٤٤٠٢,٦	١٩٦٧١٩,٣	٢٦٢٦٣,٥
التكاليف التشغيلية
١ - الخبز	١٦٥٦٧,٦	١٥٩٧٥,٩	٥٩١,٧	١٦٥٦٤,١	١٥٩٧٢,٤	(٣,٥)

العنصر	من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤	الاحتياجات لعام ٢٠١٥
الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق المقدر	مجموع الاحتياجات	صافي الاحتياجات	الاحتياجات غير المتكررة
الاعتماد	المقدر	مقارنة بالحد المقرر
(١)	(٢)	(٣)-(١)=(٢)	(٤)	(٥)-(٤)=(٣)	(٦)	(٧)-(٤)=(١)
٢ - الخبراء الاستشاريون	٤ ٣٥٦,٢	٣ ٣٣٥,٦	١ ٠٢٠,٦	٤ ٤٨٤,٤	٣ ٤٦٣,٨	-
٣ - السفر في مهام رسمية	١٣ ٧٦٩,٥	١٢ ٨٤٥,٤	٩٢٤,١	١٤ ٠٠٦,٨	١٣ ٠٨٢,٧	-
٤ - المرافق والمياكل الأساسية	٤٠ ٦٠٦,٣	٣٩ ٨٨٨,٠	٧١٨,٣	٤١ ٠٤٨,١	٤٠ ٣٢٩,٨	٣ ٣١٧,٨
٥ - النقل البري	٩ ٠٦٤,٨	٩ ٢٦١,٣	(١٩٦,٥)	٨ ٧٦٩,٦	٨ ٩٦٦,١	٤ ٠٦٨,٤
٦ - النقل الجوي	٢٧ ١٠٧,٦	٢٤ ٤٤٠,٨	٢ ٦٦٦,٨	٣٤ ٠٣٨,٢	٣١ ٣٧١,٤	١ ٥٨٨,٥
٧ - النقل البحري	٢٠,٥	٢٠,٥	-	٣٠,٩	٣٠,٩	-
٨ - الاتصالات	١٤ ٣٣٤,٧	١٢ ٥٧٦,٦	١ ٧٥٨,١	١٥ ٧١٨,٠	١٣ ٩٥٩,٩	٢ ٣٩٦,٨
٩ - تكنولوجيا المعلومات	٥ ٥٢٦,٠	٥ ٥٨٣,٨	(٥٧,٨)	٥ ٨٢٧,٠	٥ ٨٨٤,٨	١ ٣٥٠,٦
١٠ - الخدمات الطبية	٣ ١٧١,٣	٢ ٧٤٢,٧	٤٢٨,٦	٣ ٧٥٧,٧	٣ ٣٢٩,١	٨,١
١١ - المعدات الخاصة	-	-	-	-	-	-
١٢ - اللوازم والخدمات والمعدات الأخرى	٣ ٢٢ ٠٠٠,٣	١٨ ٥٢٤,٢	٣ ٤٧٦,١	١٠ ٥١٢,٦	٧ ٠٣٦,٥	-
١٣ - المشاريع ذات الأثر السريع	-	-	-	-	-	-
المجموع الفرعي: العنصر الثالث	١٥٦ ٥٢٤,٨	١٤٥ ١٩٤,٨	١١ ٣٣٠,٠	١٥٤ ٧٥٧,٤	١٤٣ ٤٢٧,٤	١٢ ٧٣٠,٢
المجموع (صافي الاحتياجات)	٣٣٤ ٠٢٢,٨	٣٣٣ ٠٧٢,٥	٩٥٠,٣	٣٥٩ ٥١١,٣	٣٥٨ ٥٦١,٠	١٢ ٧٣٠,٢
التمويل المؤقت لمدة ٦ أشهر	٦٩ ٤٣٠,٧	٦٢ ٨٦٠,٥	٦ ٥٧٠,٢	٣١ ٤٣٠,٣	٢٤ ٨٦٠,١	-
بعثة الأمم المتحدة للدعم في ليبيا ^{١)}	١٩١ ٣٦٤,٥	١٨٩ ٩٣٦,٠	١ ٤٢٨,٥	٩٤ ٩٦٨,٠	٩٣ ٥٣٩,٥	-
بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان ^{١)}	٢٦٠ ٧٩٥,٢	٢٥٢ ٧٩٦,٥	٧ ٩٩٨,٧	١٢٦ ٣٩٨,٣	١١٨ ٣٩٩,٦	-
المجموع الفرعي للتمويل المؤقت اللازم لمدة ٦ أشهر	١ ٠٦١ ٥٢٠,٤	١ ٠٦١ ٥٢٠,٤	-	١ ٠٦١ ٥٢٠,٤	١ ٠٦١ ٥٢٠,٤	(١٣٤ ٣٩٦,٩)

العنصر	الاحتياجات لعام ٢٠١٥	من ١ كانون الثاني/يناير إلى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٤
الاحتياجات غير المتكررة	صافي الاحتياجات	مجموع الاحتياجات	الفرق: نقص الإنفاق (تجاوز) الإنفاق المقدر مقارنة بالحد المقرر
(١)	(٢)	(٣)=(١)-(٢)
الفرق	(٦)	(٣)-(٤)=(٥)	(٤)	(٢)	(١)	(٧)=(٤)-(١)
البعثات السياسية الخاصة المنتهية
مكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في جمهورية أفريقيا الوسطى	(٢٠٥٠٧,٢)	(٣٢٦٣,١)	-	٣٢٦٣,١	١٧٢٤٤,١	٢٠٥٠٧,٢
مكتب الأمم المتحدة المتكامل لبناء السلام في سيراليون	(٤٣٦٤,١)	(١٠٥٥,٧)	-	١٠٥٥,٧	٣٣٠٨,٤	٤٣٦٤,١
مكتب الأمم المتحدة في بوروندي	(١٤٦٦١,٢)	(٣٩٩,٥)	-	٣٩٩,٥	١٤٢٦١,٧	١٤٦٦١,٢
المنسق الخاص للبعثة المشتركة بين منظمة حظر الأسلحة الكيميائية والأمم المتحدة	(١١٦٤٥,٤)	١٧٠١,٣	-	(١٧٠١,٣)	١٣٣٤٦,٧	١١٦٤٥,٤
المجموع الفرعي	(٥١١٧٧,٩)	(٣٠١٧,٠)	-	٣٠١٧,٠	٤٨١٦٠,٩	٥١١٧٧,٩
المجموع	(١٦٠٠٨٦,٣)	١٢٧٣٠,٢	٤٨٥٩٠٩,٦	١١٩٦٦,٠	٦٣٤٠٢٩,٩	٦٤٥٩٩٥,٩

(أ) الموارد المقترحة لعام ٢٠١٥ لكل من بعثة الأمم المتحدة للدعم في ليبيا وبعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان تمثل تمويلاً مؤقتاً يُطلب لمدة ٦ أشهر، ريثما يتم إعداد ميزانية تغطي ١٢ شهراً في النصف الأول من عام ٢٠١٥.

١٢ - الفقرة ١٣٣ (أ)

يستعاض عن عبارة "بمبلغ إجمالي قدره ٨٠٠ ١٦٠ ٤٨٥ دولار" بعبارة "بمبلغ إجمالي قدره ٦٠٠ ٩٠٩ ٤٨٥ دولار".

١٣ - الفقرة ١٣٣ (ج)

يستعاض عن عبارة "مبلغاً إضافياً قدره ٨٠٠ ١٠٠ ٣٨ دولار" بعبارة "مبلغاً إضافياً قدره ٦٠٠ ٨٤٩ ٣٨ دولار".

١٤ - المرفق الأول

يستعاض عن المرفق الأول بالمرفق التالي.

المرفق الأول

موجز استخدام الاعتماد المخصص للبعثات السياسية الخاصة، ٢٠١٤-٢٠١٥
(بآلاف دولارات الولايات المتحدة)

١ ٠٨١ ٠٨٩,٩	(أ) المبلغ المدرج في إطار الباب ٣، الشؤون السياسية، من الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠١٤-٢٠١٥
٦٤٥ ٩٩٥,٩	(ب) النفقات التي اعتمدها الجمعية العامة لعام ٢٠١٤:
٤٣٥ ٠٩٤,٠	(ج) الرصيد غير الموزع من الاعتماد المخصص للبعثات السياسية الخاصة (ج=أ-ب)
النفقات المقترحة أن تعتمدها الجمعية العامة لعام ٢٠١٥:
٣٧ ٣١٢,٣	المجموعة المواضيعية الأولى (A/69/363/Add.1)
٣٥ ٢١١,٠	المجموعة المواضيعية الثانية (A/69/363/Add.2)
١٨١ ٤٢٤,٣	المجموعة المواضيعية الثالثة (A/69/363/Add.3)
٩٤ ٩٦٨,٠	بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى أفغانستان (A/69/363/Add.4)
١٣٦ ٩٩٤,٠	بعثة الأمم المتحدة لتقديم المساعدة إلى العراق (A/69/363/Add.5)
٤٨٥ ٩٠٩,٦	(د) مجموع النفقات للعام ٢٠١٥
(١١ ٩٦٦,٠)	(هـ) تقديرات نقص الإنفاق عن الحد المقرر لعام ٢٠١٤

٤٧٣ ٩٤٣,٦

(و) صافي الاحتياجات الإضافية لعام ٢٠١٥، بعد احتساب النقص في الإنفاق لعام ٢٠١٤ (و=د-هـ)

(٤٣٥ ٠٩٤,٠)

(ز) المبلغ الذي سيجري تحميله مقابل الرصيد غير الموزع من الاعتماد المخصص للبعثات السياسية الخاصة

٣٨ ٨٤٩,٦

(ح) الاعتماد الإضافي المطلوب من الجمعية العامة (بعد خصم الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين) (ح=و-ز)